



#### **WELCOME**

Welcome to the BISFed 2014 Boccia World Championships.

We are looking forward to welcoming 31 Nations and their 172 competitors to Beijing.

Please find the following information for your perusal.

#### Accommodation

The Apartment Building of China Administration of Sports for Persons with Disabilities (CASPD)

Address: NO.321, Tianbei Road, Houshayu Town, Shunyi District, Beijing, China

Contact: 010-80471188

Please take care of your own belongings; the LOC will not be responsible for the damage or lost of it. (Note: the rooms are equipped with the safe)

The internal phone number is the same as the room number, free of charge; if the outside connections and Internet service are needed, please apply with the Reception(internal number: 8000). Dial 9 before the exterior line.

The Laundry Room is located on the B1 floor of the Apartment Building. Please contact the room service for use.

Wi-Fi is provided free in the whole building, including each room.

## 住宿

代表队住宿地点为中国残疾人体育运动管理中心(以下简称体管中心)公寓楼。 (北京市顺义区后沙峪镇天北路 321 号,电话总机: 010-80471188)。

请妥善保管个人贵重物品,丢失、损坏组委会不予负责。

(注:房间内配有保险箱)

内线电话为房间号码(拨打外线前请先拨9),如需开通客房长途、上网或叫车服务,请咨询公寓楼前台(内线:8000),费用自理。

公寓楼地下一层提供洗衣机,使用前请与客房服务人员联系。

公寓楼全部区域和每个房间均有免费的 Wi-Fi 可以使用。





### **Meals**

The three meals are provided in the Dining Hall on the ground floor of the Apartment Building with buffet. Please take the Accreditation Card with you for the dining, otherwise it will not be available.

Dining time:

Breakfast: 6: 30—9: 30 Lunch: 11: 00—14: 00 Dinner: 17: 00—20: 00

A Farewell Dinner will be held in the Power lifting Hall near the Venue after the Closing Ceremony.

## 餐饮

赛会期间三餐均在位于公寓楼一层的餐厅就餐,用餐方式为自助餐。请个代表队及相关工作人员凭比赛证件前往餐厅就餐,未佩戴证件者,餐厅将不予接待。

早餐: 6:30-9:30 午餐: 11:00-14:00 晚餐: 17:00-20:00

闭幕式之后将在比赛场地附近的举重馆举行欢送晚宴。

#### **Transportation**

The distance from the center to Beijing International Airport is nearly 20 kilometers. The HOC will ensure transportation for all the delegations and officials from the Airport. The distance from Hotel to Venue is about 500 meters, only 5mintues by walk.

### 交通

我中心到北京国际机场的距离将近 20 公里,赛事组委会提供机场到驻地的往返交通。酒店和比赛场地距离约 500 米,步行 5 分钟即到。





## **General Schedule**

Date	Time	Event	Location
19 <sup>th</sup> September	The whole day	Arrival	Lobby of the Apartment Building
	The whole day	Training	Basketball Hall (competition venue)
20 <sup>th</sup> September	The whole day	Classification	Fencing Hall (warm up area)
20 September	The whole day	Training	Basketball Hall (competition venue)
21 <sup>st</sup> September	The whole day	Classification	Fencing Hall (warm up area)
		Training	Basketball Hall (competition venue)
	15:00	Team Manager Meeting	Lecture Hall of the Apartment Building
22 <sup>nd</sup> September	08:30	Opening Ceremony	Basketball Hall
22 September	The whole day Competition	Basketball Hall	
23 <sup>rd</sup> September	TBC	Team Manager Meeting	Lecture Hall of the Apartment Building
22 <sup>nd</sup> -27 <sup>th</sup> September	The whole day	Competition	Basketball Hall
27 <sup>th</sup> September	16:00	Closing ceremony & Farewell Dinner	Power lifting Hall
28 <sup>th</sup> September	The whole day	Departure	Lobby of the Apartment Building





# 大会日程

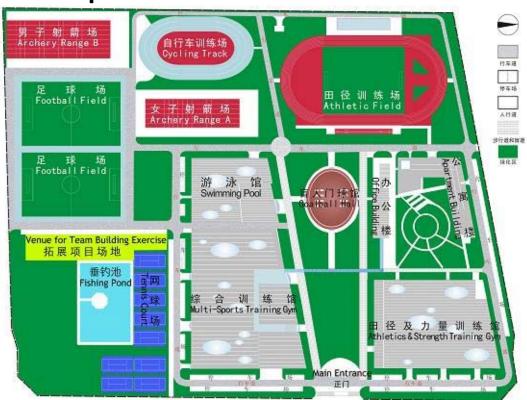
日期	时 间	内容	地 点
9月19日	全天	报到	公寓大厅
2 )1 12 🖂	全天	运动员训练	篮球馆 (比赛场地)
9月20日	全天	运动员分级	击剑馆(热身场地)
9月20日		运动员训练	篮球馆(比赛场地)
	全天	运动员分级	击剑馆(热身场地)
9月21日	土人	运动员训练	篮球馆(比赛场地)
	15:00	领队会	公寓楼报告厅
9月22日	8: 30	开幕式	篮球馆
	全天	比赛	篮球馆
9月23日	待定	领队会	公寓楼报告厅
9月22日-9月27日	全天	比赛	篮球馆
9月27日	16: 00	闭幕式/欢送晚宴	举重馆
9月28日	全天	离会	公寓楼报告厅





# Venue/场地

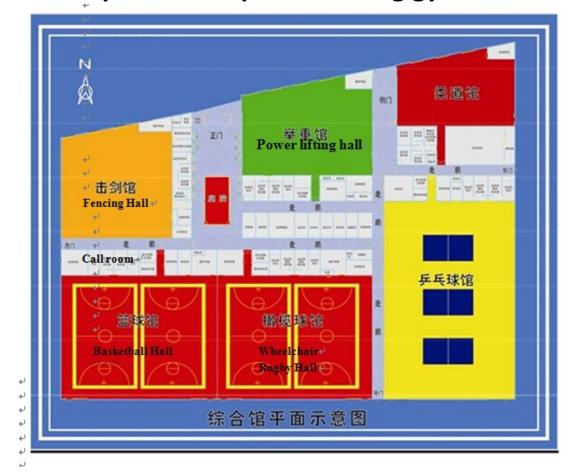
## The map of CASPD







## The map of multi-sports training gym



Fencing Hall: Warm up/Training

Basketball Hall: Competition venue, Opening ceremony

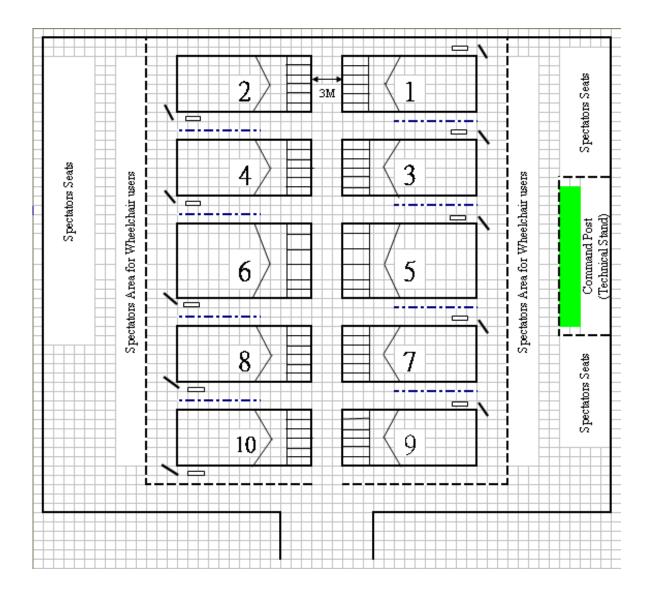
Power lifting Hall: Closing ceremony, Farewell dinner

Wheelchair Rugby: Equipments & Wheelchair Storage





## Floor Plan of Competition Area/比赛场地布局







#### **Medical Service**

There will be Medical Service Station and First Aid at the venue and the room 301&302 of the Apartment Building. HOC will be responsible for the simple medical conditions such as acute diarrhea, mild trauma and other acute illnesses that could be handled by the medical staff. Please take the accreditation card with you for this. Please bring your own medicine for the chronic diseases, such as hypertension, diabetes, etc..

HOC will assist the participant to go to hospital if in need, with the company of his/her team's staff, and the cost will be the team's own responsibility.

## 医疗服务

组委会在比赛场地和公寓楼 301 和 302 提供基本医疗服务和急救。医务人员可处理简单急症,如急性腹泻、轻度外伤等,凭参赛证免费就诊;上述费用由组委会承担;治疗中的慢性病患者,如高血压、糖尿病等,请自行备药。

需转诊处理的运动员,组委会可协调车辆转至医院就诊,代表队派人陪同,治疗费由参赛队伍承担。

#### Information Desk

The Information Desk will be set both at the Reception of the Apartment Building and at the Competition Venue. There will be Information Bulletin at the lobby of the Apartment Building for the communications.

## 信息服务台

为了保证赛会的顺利进行,方便各代队在赛区的生活,组委会在体管中心公 寓楼前台和比赛场地分别设有信息服务台,为各个代表队提供帮助。此外,体管 中心公寓楼大厅设信息公告栏,发放赛会临时通知等,请各参赛队留心拿取。





### **Current Exchange**

Current Exchange service will be provided at the Reception of the Apartment Building in CASPD at 12:30-15:30 on September 19th; RMB withdraw is available by ATM at the lobby of the Department Building.

#### 外币兑换

9月19日、12:30-15:30,在体管中心公寓楼前台提供代办外币兑换服务;体管中心公寓楼大堂 ATM 机可用外币卡提取人民币。

### **Telephone Service**

China Mobile will sell SIM Card, pre-paid card and mobile phone at the lobby of the Apartment Building in CASPD on 19<sup>th</sup> to 21<sup>st</sup> September. Whoever in need please go for it with the passport for SIM Card.

## 电话卡服务

9月19-21日,中国移动通讯集团公司将在体管中心公寓楼大堂提供有偿办理手机电话卡服务,各代表队如果需要,可携带护照办理电话卡。此外也有充值卡和手机销售。

### Leisure and entertainment

The Goalball Hall will be open during the competition to provide coffee, alcoholic beverage and Karaoke with charge.

#### 文化休闲服务

赛会期间,组委会将开放休闲娱乐场所,地点在盲人门球馆,可有偿提供咖啡、酒精饮料、卡拉 ok 等休闲娱乐项目。